

4

Екземпляр за изпращача
Copy for sender

1. Изпращач (име, адрес, държава)
Sender (name, address, country)
Fagor Ederlan Koop.E.
Torrebaso Pasealekua, 7
20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa)
NIF: ESE-20005292

МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА №
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
CMR
Този превоз, независимо от всяка противна клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътищата (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR)

2. Получател (име, адрес, държава)
Consignee (name, address, country)

16. Превозвач (име, адрес, държава)
Carrier (name, address, country)

3. Разтоварен пункт (място, държава)
Place of delivery of the goods (place, country)

17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава)
Successive carriers (name, address, country)
BGR 046/204131682
TODOR 75 Ltd.
BG-6168 YULIEVO Tel. +359 899 340 053
+359 896 857 067

4. Товарен пункт (място, държава, дата)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)
13.07.2020

18. Резерви и бележки на превозвача
Carrier's reservations and observations

5. Приложени документи
Documents attached

6. Знаци и номера Marks and Nos	7. Брой колет Number of packages	8. Вид опаковка Method of packing	9. Вид на стоката Nature of the goods	10. Статистически № Statistical number	11. Тежина бруто кг Gross weight in kg	12. Обем м ³ Volume in m ³
40 карт. 10.15 x 10.15 x 10.15 cm						
11510						

Клас Class Цифра Number Буква Letter (ADR*)

13. Указания на изпращача
Sender's instructions

19. Специални споразумения
Special agreements

14. Предписания за плащане на навлото/instructions as to payment for carriage
 Предплатено / Carriage paid
 Дължимо / Carriage forward

За плащане от 20. To be paid by	Изпращача / Sender	Валута / Currency	Получателя/Consignee
Превозна цена Carriage charges:			
Намления Deductions:			
Сaldo Balance:			
Добавки Supplement charges:			
Други такси Other charges:			
ВСИЧКО TOTAL:			

21. Изготвена в
Established in **13.07.2020** на **13.07.2020**

15. Наложен платеж
Cash on delivery
ROUJINE MAGEL S.r.l.
Via dei Cielemini, snc - 70026 Modugno (BA)

22. **MONTEBY ROMAN MAKICORENA**
Fagor Ederlan
Подпис и печат на изпращача
Signature and stamp of the sender

23. **BGR 046/204131682**
TODOR 75 Ltd.
BG-6168 YULIEVO Tel. +359 899 340 053
+359 896 857 067
Подпис и печат на превозвача
Signature and stamp of the carrier

24. Стоките получени / Goods received
13.07.2020 на **13.07.2020**
Place on
ricevuto con riserva di qualità e quantità
Подпис и печат на получателя
Signature and stamp of the consignee

За попълване на отговорност на изпращача графи 1 до 15 вкл. +19+21+22. Очертаните графи с дебели линии се попълват от превозвача.
To be completed on the sender's responsibility 1 - 15 including and +19+21+22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.



In case of dangerous goods mention, besides the possible code in the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter if any.